

# Slovníček

- Slovesa jsou vyjmenována a označena tak jako v sekci oddílů, v nichž se poprvé objevila. Pokud je to účelné pro gramatické utřídění a význam, jsou seskupena, jinak po sobě následují v chronologickém pořadí.
- Před slovíčky jsou zaznamenány věty nebo výrazy, pro které je zvláště užitečné zaznamenat souhrnný význam celé skupiny slov nežli jen význam jednotlivých slov samostatně stojících.
- V tomto glosáři se objevují všechna slovíčka obsažená v textech a dialogích odpovídajících jednotlivým oddílům značených písmeny abecedy. Dále je tu výběr slovíček považovaných za ta nejdůležitější pro pochopení textů odkazujících se na dvě sekce „Koutek...“ a „Itálie dnes“.
- Gramatické názvy a výrazy pro lekce užitečné, se nacházejí od strany 256 a dál.
- Pokud slabika, na které leží přízvuk v daném slově, není slabikou předposlední, a pokud se ve slově vyskytuje dvojhláska, pak samohláska, na niž připadá přízvuk, je podtržena.

## Benvenuti!

Conoscete...?  
Buongiorno, mi chiamo...  
Piacere, io sono...  
di nuovo  
poi  
ora  
la presentazione  
l'alfabeto  
sillabare  
il gioco

## Vitejte!

Znáte...?  
Dobrý den, jmenuji se...  
Těší mě, já jsem...  
opět  
pak, potom  
ted'  
představování  
abeceda  
hláskovat  
hra

qui  
anche  
un cappuccino  
un gelato  
una pizza al rosmarino  
una spremuta d'arancia  
un succo di frutta  
un caffè  
una pasta, un dolce  
un amico  
un'amica  
bene  
male

zde, tady  
také  
kapučino  
zmrzlina  
pizza s rozmarýnem  
pomerančová šťáva  
ovocná šťáva  
káva  
těstoviny; koláč  
přítel  
přítelkyně  
dobře  
špatně

## Unità 1 – Al bar

### A

Dove sono?  
Che cosa dicono?  
Chi parla?  
Che cosa significa...?  
Non lo so.  
Ora ho capito.  
È chiaro. Capisco!  
Non è chiaro. Non capisco!  
Non parlo bene l'italiano.  
Più lentamente, per favore!  
Ciao.  
Salve.  
Buongiorno, Signora  
Bianchi.  
Buongiorno, Dottor Pieri.  
Oggi prendo anche  
un dolce.  
Vorrei una pizza.  
Sì.  
Come mai qui?  
  
Sono qui con Marina.  
Questa è Giovanna.  
Come va?  
Tutto bene?  
Abbastanza bene.  
Bene, grazie. E lei?  
Insomma, oggi non c'è  
male.

## Oddíl 1 – V baru

Kde jsou?  
Co říkají?  
Kdo mluví?  
Co znamená...?  
Nevím.  
Ted' jsem to pochopil.  
Je to jasné. Rozumím!  
Není to jasné. Nerozumím!  
Nemluví dobře italsky.  
Pomaleji, prosím!  
Ahoj.  
Nazdar.  
Dobrý den, paní  
Bianchiová.  
Dobrý den, doktore Pieri.  
Dnes si dám i koláč.  
  
Chtěl/a bych pizzu.  
Ano.  
Co tu děláš/děláte?  
Jak jsi/jste se tu ocitl?  
Jsem tu s Marinou.  
To je Giovanna.  
Jak se vede?  
Všechno dobré?  
Docela dobře.  
Děkuji, dobře. A Vám?  
Celkem vzato, dnes to  
není špatné.

### B

Come va?  
Come stai/sta?  
Sto bene.  
E tu...?/E lei...?  
Anch'io.  
Non troppo bene.  
Ho mal di testa.  
Oh, mi dispiace!  
Sei in gran forma!  
oggi  
molto bene/benissimo

Jak se vede?  
Jak se ti/Vám daří?  
Mám se dobře.  
A ty...?/A Vy...?  
Já také.  
Ne příliš dobře.  
Bolí mě hlava.  
Ah, to je mi líto!  
Jsi ve skvělé formě!  
dnes  
velmi dobře/skvěle

### C

Che cosa prendi?  
No.  
Basta così.  
subito  
un cornetto  
un aperitivo  
un tè  
una pizzezza  
un'aranciata  
un bicchiere d'acqua  
un tramezzino  
uno spumante  
un latte macchiato

Co si dáš?  
Ne.  
To stačí.  
hned  
kornout  
aperitiv  
čaj  
malá pizza  
oranžáda  
sklenka vody  
trojhranný italský sendvič  
šampaňské  
malé espresso se suchou  
mléčnou pěnou

## D

<i>Questa è la signora Richter.</i>	<i>To je paní Richterová.</i>
<i>Molto piacere.</i>	<i>Velmi mě těší.</i>
<i>Tu sei inglese?</i>	<i>Ty jsi Angličan?</i>
<i>Sono tedesca.</i>	<i>Jsem Němka.</i>
<i>Sono di Berlino.</i>	<i>Jsem z Berlína.</i>
<i>Di dove sei?</i>	<i>Odkud jsi?</i>
<i>Lei non è italiana, vero?</i>	<i>Vy nejste Italka, že?</i>
<i>Sono giapponese.</i>	<i>Jsem Japonec/Japonka.</i>
<i>Ma non sono di Tokyo.</i>	<i>Ale nejsem z Tokia.</i>
<i>Lei è il signor...?</i>	<i>Vy jste pan...?</i>
<i>Come ti chiami?</i>	<i>Jak se jmenuješ?</i>
<i>Come si chiama?</i>	<i>Jak se jmenujete? (vykání)</i>
<i>Di che nazionalità siete?</i>	<i>Jaké jste národnosti? (2. os. mn. č.)</i>

essere	být
(io) sono (noi) siamo	
(tu) sei (voi) siete	
(lui/lei/Lei) è (loro) sono	
chiamarsi	jmenovat se
(io) mi chiamo	
(tu) ti chiami	
(lui/lei/Lei) si chiama	
prendere	vzít, brát; dát si (k jídlu)
(io) prendo	
(tu) prendi	
(lui/lei/Lei) prende	
il vicino	soused
la vicina	sousedka
americano	Američan
arabo	Arab
australiano	Australan
austriaco	Rakušan
brasiliانو	Brazilec
canadese	Kanaďan
cinese	Číňan
coreano	Korejec
danese	Dán
egiziano	Egyptan
finlandese	Fin
francese	Francouz
giapponese	Japonec
greco	Řek
inglese	Angličan
irlandese	Ir
messicano	Mexičan
norvegese	Nor
olandese	Nizozemec
scozzese	Skot
spagnolo	Španěl
svedese	Švéd
svizzero	Švýcar
tedesco	Němec

## E

<i>Ragazzi, avete voglia di...?</i>	<i>Děti/mládeži/chlapci, máte chuť...?</i>
<i>Va bene.</i>	<i>Tak dobře.</i>
<i>D'accordo.</i>	<i>Souhlasím/e.</i>
<i>Ho sete.</i>	<i>Mám žízeň.</i>
<i>Ho fame.</i>	<i>Mám hlad.</i>
<i>Allora prendo...</i>	<i>Dám si tedy...</i>
<i>Per favore.</i>	<i>Prosím.</i>
qualcosa	něco
il barista	barman
il mio amico	můj přítel
dopo	potom, pak
invece	naopak, zatímco
l'aperitivo della casa	domácí aperitiv
a base di frutta	na bázi ovoce
molto	velmi, moc
buono	dobrý
freddo	studený
caldo	teplý, horký
poco	málo
alcolico	alkoholický
la madre	matka
la mamma	maminka
lo zucchero	cukr
avere	mít
(io) ho (noi) abbiamo	
(tu) hai (voi) avete	
(lui/lei/Lei) ha (loro) hanno	

## F

il numero	číslo
già	už

## G

<i>Come si dice?</i>	<i>Jak se to řekne?</i>
<i>Come si scrive?</i>	<i>Jak se to píše?</i>
il nome	jméno
il cognome	příjmení

## L'angolo...

<i>Sapete...?</i>	<b>Koutek...</b>
<i>Buonanotte.</i>	<i>Víte...?</i>
<i>Buonasera.</i>	<i>Dobrou noc.</i>
<i>Arrivederci.</i>	<i>Dobrý večer.</i>
<i>Alla prossima volta.</i>	<i>Na shledanou.</i>
il messaggio	<i>Uvidíme se příště.</i>
salutare	zpráva
prossimo	zdravit
	příští

## Italia Oggi

le monete	<b>Itálie dnes</b>
tutte (le monete)	mince, drobné
l'Euro	všechny (drobné)
il Centesimo	Euro
	cent

il lato	bok, strana	il marito	manžel
l'immagine (f.)	obrázek, podoba	il negozio di abbigliamento	obchod s oděvy
l'Unione Europea	Evropská unie	la professione	povolání, profese
l'altro	jiný, další	l'occupazione	zaměstnání
ogni	každý	il lavoro	práce
il Paese	země; vesnice	l'età	věk
tipico	typický	l'impiegato	zaměstnanec
l'informazione (f.)	informace	l'impiegata	zaměstnankyně
il valore	hodnota	il/la farmacista	lékárník/lékárnice
la persona	osoba	l'insegnante (m. e f.)	učitel/ka
famoso	slavný	l'ingegnere (m. e f.)	inženýr/ka

## Unità 2 – In classe

## A

Chi parla?  
Di chi parlano?  
Che cosa chiede...?  
Ha un figlio.  
È ingegnere.  
So che è di Tokyo.  
Ha 27 anni.  
Fa la commessa. /  
È commessa.  
E quel ragazzo biondo?  
È castano/bruno/biondo.

Ha i capelli lunghi/corti  
lisci/ricci/biondi/castani

Perché ha parenti  
italiani.

Parlate della...  
vostra famiglia.  
lo studente  
la studentessa  
il compagno  
la compagna  
sposato  
il figlio unico  
la famiglia  
il nonno/la nonna  
il fratello  
la sorella  
il figlio/la figlia  
il nipote/la nipote

nuovo  
la ragazza  
il ragazzo  
carino  
lavorare  
vivere  
parlare  
Colonia  
la Germania

## Oddíl 2 – Ve třídě

Kdo (to) mluví?  
O kom mluví?  
Na co se ptá? O co prosí?  
Má jedno dítě.  
Je inženýr.  
Vím, že je z Tokia.  
Je mu 27 let.  
Dělá prodavačku. /  
Je prodavačkou.  
A ten blondatý chlapec?  
Má kaštanové/hnědé/  
světlé vlasy.

Má dlouhé/krátké vlasy.  
rovné/kudrnaté/světlé/  
kaštanové

Protože má italské  
příbuzné.  
Mluvíte/mluvte o...  
vaší rodině.

student  
studentka  
spolužák  
spolužačka  
ženatý  
jedináček  
rodina  
dědeček/babička  
bratr  
sestra  
syn/dcera  
synovec; vnuk/neteř;  
vnučka

nový  
dívka  
chlapec  
(rozto)milý, hezký  
pracovat  
žít  
mluvit  
Kolín nad Rýnem  
Německo

(io) faccio (noi) facciamo  
(tu) fai (voi) fate  
(lui/lei/Lei) fa (loro) fanno

## B

Scusa, ... Promiň, ...  
Come si dice in italiano? Jak se to řekne italsky?  
Come si dice "fare questo"? Jak se řekne „dělat tohle“?  
Posso aprire la finestra? Mohu otevřít okno?  
Sì, certo. Ano, jistě.  
Posso avere... Mohu dostat...  
una penna, per favore? pero, prosím?  
Vediamo... Uvidíme/Podívejme se...  
Ecco la penna! Tady je pero!  
Ecco gli occhiali. Tady jsou brýle.  
Tirate fuori un oggetto. Vyndejte ven předmět.  
la finestra okno  
aprire otevřít  
sempre vždy  
la cosa věc  
molte cose mnoho věcí  
la portamonete peněženka  
la chiave klíč  
il giornale deník (noviny)  
il cellulare mobilní telefon  
la mela jablko  
la spazzola kartáč  
lo specchio zrcátko  
l'orologio hodiny, hodinky  
il rossetto rtěnka  
la caramella bonbón  
l'agenda kapesní kalendář  
la banana banán  
il portafoglio peněženka  
gli occhiali da sole sluneční brýle

## C

Pronto? Haló?  
Senti, oggi... Poslyš: dnes...  
Arriva Marta. Přijede Marta.  
Ti va di andare con me? Máš chut' jít se mnou?  
Per studiare l'italiano. Aby(ch) studoval/a  
italštinu.

<i>Senti ma com'è?</i>	<i>Poslyš, jaký/á je?</i>	in Toscana	v Toskánsku
<i>Chi è la tua amica?</i>	<i>Kdo je tvá přítelkyně?</i>	conoscere	znát; umět (jazyk)
<i>Ma dai!</i>	<i>Ale jdi!</i>	(io) conosco	(noi) conosciamo
<i>Non ricordi la mia e-mail?</i>	<i>Nepamatuješ si můj e-mail?</i>	(tu) conosci	(voi) conoscete
<i>Tu non cambi mai, eh?</i>	<i>Ty se nikdy nezměníš, vid'?</i>	(lui/lei/Lei) conosco	(loro) conoscono
<i>Ci vediamo alle 3.</i>	<i>Uvidíme se ve 3.</i>		
<i>Davanti alla stazione.</i>	<i>Před nádražím.</i>	<b>F</b>	
<i>Perché...?</i>	<i>Proč...?</i>	<i>Riprovate!</i>	<i>Pokuste se znovu!</i>
oggi pomeriggio	dnes odpoledne	<i>Parlo un po' lo spagnolo.</i>	<i>Mluvím trochu španělsky.</i>
il telefono	telefon	<i>Anche per me.</i>	<i>I pro mne.</i>
la stazione	nádraží; stanice	<i>Usa queste penne.</i>	<i>Používej tato pera.</i>
l'aeroporto	letišťe	<i>Grazie mille!</i>	<i>Tisíceré díky!</i>
volentieri	rád		
domani	zítra	<b>L'angolo...</b>	<b>Koutek...</b>
curioso	zvědavý	<i>Qual'è?</i>	<i>Který je to?</i>
frequentare	navštěvovat (co), chodit (kam)	il giornale	noviny, tisk
	začít	l'intruso	nezvaný, nevítaný; vetřelec; tiskařský šotek
iniziare	kurz italštiny	il titolo	název; titul
il corso di italiano	schůzka, setkání	l'argomento	námět
l'appuntamento	škola	diverso dagli altri	odlišný od ostatních
la scuola	zápis; nápis		
l'iscrizione	(s)končit	<b>Italia Oggi</b>	<b>Itálie dnes</b>
finire	studovat	l'abbreviazione	zkratka
studiare	matematika	lungo	dlouhý
la matematica	vidět	la sigla della provincia	značka provincie
vedere	přijít, přijet	la città	město
arrivare	připomenout	grande	velký
ricordare	měnit (4. p.)	piccolo	malý
cambiare	lékař	l'unità amministrativa	administrativní jednotka
il medico	kuchař	la provincia	provincie
il cuoco	knihovnice	la regione	region, kraj
la bibliotecaria		il capoluogo	hlavní město
			administrativní jednotky
<b>D</b>		la capitale	hlavní město
<i>Quanti anni ha/hai?</i>	<i>Kolik je Vám let/je ti let?</i>	il CAP,	PSC,
il più veloce	nejrychlejší	Codice di Avviamento	poštovní směrovací číslo
la lavagna	tabule	Postale	
		il sito	(web)stránka
<b>E</b>		il numero romano	římská číslice
<i>Dove vive?</i>	<i>Kde žijete?</i> vykání	secondo il sistema	podle systému
	<i>Kde žije?</i> (3. os. j. č.)	gli antichi romani	starodávní Římané
<i>Altre lingue?</i>	<i>Jiné jazyky?</i>	sommare/sottrarre	sčítat/odčítat
<i>Quali?</i>	<i>Které?</i>	semplice	jednoduchý
il ruolo	role, úloha; seznam	complesso	komplexní; složitý
l'appendice	dodatek	la data	datum
il modulo	modul; formulář	facile	snadný
compilare	vyplnit	difficile	obtížný
la segretaria	sekretářka		
la lingua madre	mateřský jazyk	<b>Unità 3 – Per strada</b>	<b>Oddíl 3 – Cestou</b>
l'indirizzo	adresa	<b>A</b>	
la e-mail	e-mail	<i>Può/puoi ripetere?</i>	<i>Můžete/můžeš to zopakovat?</i>
aspettare	čekat		
esattamente	přesně	<i>Ora è tutto chiaro.</i>	<i>Ted' je všechno jasné.</i>
a Roma	do Říma, v Římě	<i>Scusi, ...</i>	<i>Promiňte, ... (vykání)</i>
in Italia	v Itálii		





<i>Se prende questa...</i>	<i>Pokud si vedete tuto...</i>	e un quarto	a čtvrt (přičítáme)
<i>C'è lo sconto.</i>	<i>Je ve slevě.</i>	e mezza	a půl (přičítáme)
<i>l'edicola</i>	novinový stánek	l'orario	(jízdní) řád
<i>la tabaccheria</i>	trafika	la fermata	zastávka
<i>la pasticceria</i>	cukrárna	il posto	místo
<i>la libreria</i>	knihovna	il campanello	zvonek
<i>il biglietto dell'autobus</i>	autobusová jízdenka	il conducente	řidič
<i>l'accendino</i>	zapalovač	il controllore	kontrolor
<i>il pacchetto di sale</i>	balíček soli	la multa	pokuta
<i>la cartolina</i>	pohlednice		
<i>il francobollo</i>	poštovní známka	<b>F</b>	
<i>la gonna</i>	sukně	<i>Dove abita Tobias?</i>	<i>Kde bydlí Tobias?</i>
<i>la borsa</i>	kabelka	<i>Non lo so bene.</i>	<i>To dobře nevím.</i>
<i>la giacca</i>	sako	<i>In ritardo</i>	<i>Pozdě.</i>
<i>la collana</i>	náhrdelník	<i>Solo 5 minuti.</i>	<i>Jen 5 minut.</i>
<i>l'anello</i>	prsten	<i>Non viene molta gente.</i>	<i>Nepřijde mnoho lidí.</i>
<i>la lettera</i>	dopis	<i>Mi sembra una buona idea.</i>	<i>Zdá se mi to jako dobrý nápad.</i>
<i>la posta ordinaria</i>	obyčejná poštovní služba	<i>Vieni anche tu con noi?</i>	<i>Půjdeš s námi i ty?</i>
<i>la posta prioritaria</i>	přednostní pošta	<i>Vado con loro.</i>	<i>Jdu s nimi.</i>
<i>l'Europa</i>	Evropa	<i>Penso di sì.</i>	<i>Myslím, že ano.</i>
<i>il vocabolario</i>	slovník	<i>A più tardi.</i>	<i>Uvidíme se později.</i>
<i>la vetrina</i>	výloha	<i>Andare a mani vuote.</i>	<i>Jít s prázdnýma rukama.</i>
<i>caro</i>	drahý	<i>Che ne dici di...</i>	<i>Co tomu říkáš...</i>
<i>troppo</i>	příliš	prima...poi...	nejdřív...pak...
<i>esatto</i>	přesný	il vino	víno
<i>questo</i>	toto, tento	la festa	svátek
<i>quello</i>	tamto, tamten	il traffico	provoz
<i>la bomboniera</i>	bonboniera	la gente	lidé
<i>perfetto</i>	perfektní, dokonalé	comunque	nicméně, aspoň
<i>il bancomat</i>	bankomat	l'enoteca	vinotéka
<i>la carta di credito</i>	kreditní karta	il fumetto	bublina, komiks
<i>l'oggetto</i>	předmět	abitare	bydlet
<i>il regalo</i>	dárek	venire	přijít, přijet
<i>il cliente</i>	zákazník	(io) vengo	(noi) veniamo
<i>il prezzo</i>	cena	(tu) vieni	(voi) venite
<i>il profumo</i>	vůně, voňavka	(lui/lei/Lei) viene	(loro) vengono
<i>vendere</i>	prod(áv)at	sapere	vědět, znát
<i>comprare</i>	koupit	(io) so	(noi) sappiamo
<i>il termometro</i>	teploměr	(tu) sai	(voi) sapete
<i>la vitamina</i>	vitamin	(lui/lei/Lei) sa	(loro) sanno
<i>la torta</i>	dort	stasera	dnes večer
		simpatico	sympatický
		forse	snad
<b>E</b>		<b>G</b>	
<i>Suono io!</i>	<i>(Za)zvoním já!</i>	<i>Quale prendo?</i>	<i>Který/kterou si vezmu?</i>
<i>Che ore sono?</i>	<i>Kolik je hodin?</i>	la casa	dům
<i>Che ora è?</i>	<i>Kolik je hodin?</i>	la minigonna	minisukně
<i>Posso passare?</i>	<i>Mohu projít?</i>	rosso	červený
<i>Devo scendere.</i>	<i>Musím vystoupit.</i>		
<i>La multa è di 30 euro.</i>	<i>Pokuta dělá 30 euro.</i>	<b>L'angolo...</b>	<b>Koutek...</b>
in autobus	v autobuse	<i>Da dove parte?</i>	<i>Odkud odjíždí?</i>
è mezzogiorno	je poledne	il viaggio	cesta
è mezzanotte	je půlnoc	il treno	vlak
è l'una	je jedna (hodina)		
sono le due	jsou dvě (hodiny)		

**Italia Oggi**

*Come andate al lavoro?*  
*Il traffico è un disastro.*  
*Collega città anche lontane.*  
*Convalidare il biglietto.*  
*Quasi tutte le fermate.*  
*Vietato fumare.*  
*Fa poche/molte fermate.*

in auto (l'automobile, f.)  
 in bici (la bicicletta)  
 in tram (il tram)  
 in autobus (l'autobus, m.)  
 in metro (la metropolitana)  
 il centro (storico)  
 portare a scuola  
 il tempo  
 organizzare  
 flessibile  
 il mezzo di trasporto pubblico  
 il meno veloce  
 il più economico  
 il supplemento  
 obbligatorio  
 viaggiare  
 diversi tipi  
 l'Eurostar  
 l'Intercity  
 l'Interregionale  
 il regionale  
 la prenotazione  
 obbligatorio  
 comodo  
 veloce  
 lento  
 più  
 meno  
 la macchinetta gialla  
 l'orario dei treni

**Unità 4 – Al ristorante****A**

*Preferisco l'osteria.*  
*Potete accomodarvi qui.*  
*Andiamo là in fondo.*  
*Lei che cosa mi consiglia?*  
*Per primo...*  
*E per secondo?*  
*Da bere?*  
*Vorrei prenotare...*  
*un tavolo per quattro.*  
*Per quando...?*

**Itálie dnes**

*Jak jezdíte do práce?*  
*Provoz je katastrofa.*  
*Spojuje i vzdálená města.*  
*Označit jízdenku.*  
*Téměř všechny zastávky.*  
*Kouření zakázáno.*  
*Staví na málo/mnoha zastávkách.*

autem (automobil, v it. ž. r.)  
 na kole (kolo)  
 tramvaj (tramvaj)  
 autobusem (autobus, r. m.)  
 metrem (metro)  
 centrum (historické)  
 dovést do školy  
 čas  
 (z)organizovat, uspořádat  
 flexibilní  
 dopravní prostředek  
 veřejný  
 nejméně rychlý  
 nejlevnější  
 příplatek  
 povinný  
 cestovat  
 různé typy  
 Eurostar  
 Intercity  
 meziregionální vlak  
 osobní vlak  
 rezervace  
 povinný  
 pohodlný  
 rychlý  
 pomalý  
 více  
 méně  
 žlutý strojek  
 vlakový jízdní řád

**Oddíl 4 – V restauraci**

*Mám raději hospodu.*  
*Můžete se usadit tady.*  
*Pojďme tam dozadu.*  
*Co mi radíte?*  
*Jako první chod...*  
*A jako druhý?*  
*Co si dáte k pití?*  
*Chtěl bych rezervovat...*  
*stůl pro čtyři.*  
*Na kdy?*

*È possibile?*  
*C'è ancora posto.*  
*Ci mettiamo qui?*  
*Questa è la zona fumatori.*  
*È meglio là.*  
*Posso ordinare subito?*  
*Sono allergica a...*  
*Discutere sul tavolo.*

bere  
 (io) bevo  
 (tu) bevi  
 (lui/lei/Lei) beve  
 (noi) beviamo  
 (voi) bevete  
 (loro) bevono  
 la pizzeria  
 la trattoria  
 l'osteria  
 il cliente  
 la cameriera  
 il cameriere  
 il menù  
 il tavolo  
 libero  
 il piatto  
 il consiglio  
 prenotare  
 scegliere  
 le tagliatelle  
 le zucchine  
 la panna  
 i garganelli  
 il ragù  
 il pomodoro  
 la pasta fatta in casa  
 la scaloppina al limone  
 l'acqua gassata

**B**

*Com'è?*  
*Come sono?*  
*Avete già scelto?*  
*Desiderate ancora qualcosa?*  
*La/le/li/lo fate voi?*  
 ordinare  
 portare  
 i piatti tipici italiani  
 il menù del giorno  
 l'antipasto  
 misto di affettati  
 misto di mare  
 prosciutto e melone  
 la caprese

i primi (piatti)

*Je to možné?*  
*Je tu ještě místo.*  
*Posadíme se sem?*  
*Toto je oddělení kuřáků.*  
*Támhle to bude lepší.*  
*Mohu objednat ihned?*  
*Jsem alergická na...*  
*Dohadovat se o stole.*  
 pít

hostinec, restaurace  
 hospoda, hostinec  
 zákazník  
 číšnice  
 číšník  
 menu  
 stůl  
 volný  
 talíř  
 rada  
 rezervovat  
 vybrat  
 tagliatele  
 cuketky  
 smetana  
 garganelli (druh těstovin)  
 ragú  
 rajče  
 domácí těstoviny  
 řízek na citronu  
 perlivá voda

*Jaký/Jaká je? Jaké to je?*  
*Jaké jsou? Jací jsou?*  
*Už jste si vybrali/y?*  
*Přejete si ještě něco?*

*Děláte to vy?*

objednat  
 přinést  
 typická italská jídla  
 hotová jídla  
 předkrm  
 směs masových plátků  
 směs mořských plodů  
 šunka a meloun  
 salát z rajčat, mozzarely  
 a bazalky (zastupují 3 barvy italské státní vlajky)  
 první chody

le penne all'arrabbiata	penne (těstoviny) s feferonkami
le tagliatelle al radicchio	tagliatelle (těstoviny) s červeným zelím
gli spaghetti al pomodoro	špagety s rajčaty
il risotto alla pescatora	rizoto s mořskými plody
i tortellini	tortellini (těstoviny)
le lasagne	lasaně (těstoviny)
il sugo	rajčatová omáčka
i secondi (piatti)	druhé chody
il pesce alla griglia	grilovaná ryba
il pollo alla diavola	kuře po d'ábelsku
la cotoletta alla milanese	milánská kotleta
le scaloppine al vino bianco	řízky na bílém víně
il prosciutto	šunka
i funghi	houby
i contorni	přílohy
l'insalata mista	míchaný salát
la verdura di stagione	sezónní zelenina
il dessert	dezert
il dolce	zákusek
la crostata di frutta	ovocný koláč
la zuppa inglese	anglická chlebová polévka
il tiramisù	tiramisu (dezert)
la macedonia	míchaný ovocný salát
la frutta	ovoce
produzione propria	vlastní výroba
eccellente	vynikající
squisito	velice chutné/dobré
speciale	speciální, zvláštní

## C

A cena...	Na večeři; k večeři...
preferisco restare leggero.	raději zůstávám na lačno.
Scappo fuori.	Utíkám ven.
A che ora...?	V kolik hodin...?
A mezzogiorno.	V poledne.
Alle sette.	V sedm.
il punto interrogativo	otazník
la colazione	snídaně
il pranzo	oběd
la cena	večeře
la mattina	ráno
le abitudini alimentari	stravovací návyky
la tavola	jídelní stůl
cenare	večeřet
cucinare	vařit
mangiare	jíst
preferire	dávat přednost, dělat raději

## D

Mi piace il risotto.	Chutná mi rizoto.
Mi piacciono i tortellini.	Chutnají mi tortellini.
i gusti alimentari	chutě potravin
senza problemi	bez potíží

## E

Il tavolo è pronto!	Stůl je prostřený (připravený)!
Un'altra forchetta.	Jinou vidličku.
In cucina.	V kuchyni.
C'è un po' di confusione.	Je tu trochu zmatek.
Ma Giorgio, basta!	Ale Giorgio, dost!
Sei proprio snob!	Jsi opravdu snob!
C'è un errore!	Je tu chyba!
Accidenti!	A hrome!
Per niente	Za nic.
Non è colpa mia.	To není moje vina.
immediatamente	ihned, bezprostředně
cotto	vařený
bruciato	spálený
accogliente	útulný
professionale	profesionální, odborný
bene	dobře
il locale	lokál, restaurace
il piatto	talíř
il bicchiere	sklenička
la bottiglia	lahev
la forchetta	vidlička
il cucchiaino	lžice
il coltello	nůž
la tovaglia	ubrus
il tovagliolo	ubrousek
il vaso	váza
la rosa	růže
la bruschetta	topinka
protestare	protestovat, namítat
sporco	špinavý
l'insalata di mare	salát z mořských plodů
il conto	účet
lo scontrino	stvrzenka
la cassa	pokladna

## F

Da dove viene?	Odkud pochází?
Dove va?	Kam jde?
Lo sapete?	Víte to?
l'alternativa	alternativa, jiná možnost
la nutella	nutella (čokoládová pasta)
il Giappone	Japonsko
gli Stati Uniti	USA
la Cina	Čína
l'architetto	architekt
il meccanico	(auto)mechanik
funzionare	fungovat
pagare	platit

## G

Come dice?	Jakže? Jak jste to říkal/a?
la grappa	kořalka, pálenka



il resto  
la mancia

### L'angolo...

i piatti ordinati  
più soluzioni  
possibile

### Italia Oggi

il panino  
il toast  
il modo  
il ritmo  
ricco  
l'unica cosa  
la panetteria  
la tavola calda  
la mensa aziendale  
il self-service  
permettere  
il pasto  
la pausa pranzo  
la tradizione  
offrire  
genuino  
spendere  
costoso  
caro  
una vasta scelta  
la qualità  
alto  
l'ambiente elegante  
la cucina casalinga  
la cucina ricercata

il luogo di relax  
le migliori specialità  
gastronomico  
il servizio al tavolo  
il proprietario

### Unità 5 – A casa

#### A

*Ti disturbo?*  
*Dimmi.*  
*È il mio compleanno.*  
*Auguri!*  
*Bisogna festeggiare!*  
*Allora sabato da te?*  
*A che ora?*  
*A partire dalle 7.*  
*Sei libera?*  
*Hai qualcosa per scrivere?*  
*Ti dò l'indirizzo.*

zbytek  
zpropitné

### Koutek...

objednaná jídla  
více řešení  
možný/á

### Itálie dnes

bulka  
toast  
způsob  
rytmus  
bohatý  
jediná věc  
pekařství  
bufet, teplá jídla; automat  
podniková jídelna  
samoobsluha  
dovolit, umožnit  
jídlo  
polední přestávka  
tradice  
nabídnout  
čistý, přírodní (vytříbený)  
utratit  
drahé od costare - stát peníze  
drahé  
široký výběr  
kvalita  
vysoký  
elegantní prostředí  
domácí kuchyně  
vyhledávaná, žádaná  
kuchyně  
místo uvolnění  
nejlepší speciality  
gastronomický  
obsluha u stolu  
vlastník

### Oddíl 5 – Doma

*Neruším?*  
*Pověz mi.*  
*Mám narozeniny.*  
*Blahopřeji!*  
*To se musí oslavit!*  
*Tak tedy v sobotu u tebe?*  
*V kolik hodin?*  
*Od sedmé dál.*  
*Máš volno?*  
*Máš něco na psaní?*  
*Dám ti adresu.*

*Grazie dell'invito.*  
*Quando...?*  
*È in maggio, il 25 maggio.*

il bagno  
la cucina  
il soggiorno  
il salotto

la camera (da letto)  
la stanza  
la foto(grafia)  
utile  
bello  
brutto  
tranquillo  
rumoroso  
allegro  
triste  
scomodo  
comodo  
grande  
chiaro  
luminoso  
scuro  
organizzare  
sabato  
più tardi  
l'appartamento  
l'indirizzo  
purtroppo  
invitare  
preparare  
la telefonata  
il primo contatto

formulare un invito  
reagire a un invito  
precisare  
fermare l'audio  
gennaio  
febbraio  
marzo  
aprile  
maggio  
giugno  
luglio  
agosto  
settembre  
ottobre  
novembre  
dicembre

#### B

*Che sorpresa!*  
*Mi accompagni?*

*Děkuji za pozvání.*  
*Kdy...?*  
*Je to v květnu, 25. května.*

koupelna  
kuchyně  
obývací místnost  
salonek, ukázkový obývací  
pokoj (pro návštěvy)  
pokoj (ložnice)  
místnost  
fotografie  
užitečný/á  
hezký, krásný  
ošklivý  
klidný  
hlučný  
veselý  
smutný/á  
nepohodlný  
pohodlný  
velký  
malý  
světlý  
tmavý  
pořádat  
sobota  
později  
byt  
adresa  
bohužel  
pozvat  
připravit  
telefonát  
první kontakt,  
první seznámení  
sestavit pozvánku  
reagovat na pozvání  
upřesnit  
vypnout poslech  
leden  
únor  
březen  
duben  
květen  
červen  
červenec  
srpen  
září  
říjen  
listopad  
prosinec

*To je překvapení!*  
*Doprovodíš mě?*

<i>Nel pomeriggio.</i>	<i>Odpoledne.</i>	alzarsi	vstá(va)t
<i>Va bene per te?</i>	<i>Hodí se ti to?</i>	pettinarsi	česat se
<i>Ti porto io.</i>	<i>Já tě vezmu.</i>	truccarsi	líčit se
<i>D'accordo.</i>	<i>Souhlasím.</i>	tardi	pozdě
<i>Avrei bisogno di un favore.</i>	<i>Potřeboval/a bych jednu službičku (laskavost).</i>	presto	brzy
uscire	jít ven	tardissimo	velmi pozdě
(io) esco	(noi) usciamo	aprire	otevřít
(tu) esci	(voi) uscite	l'armadio	skříň
(lui/lei/Lei) esce	(loro) escono	in fretta	rychle, honem
fare la spesa	nakupovat	la cameretta	pokojík
fare una passeggiata	jít na procházku	<b>D</b>	
fare i compiti	dělat úkoly	<i>Questi sono i miei nonni.</i>	<i>To je můj děda s babičkou.</i>
restare	zůstat	il familiare	člen rodiny
tornare	vrátit se	i genitori	rodiče
nuotare	plavat	lo zio, gli zii	strýc, strýc s tetou
avere in programma	mít v programu	il cognato	švagr
l'agenzia immobiliare	realitní kancelář	l'album	album
l'appuntamento	schůzka	l'albero genealogico	rodokmen
ripassare	zopakovat (si)	<b>E</b>	
la piscina	bazén	<i>Dove abita?</i>	<i>Kde bydlíte? (vykání);</i>
la discoteca	diskotéka	<i>Con chi abita?</i>	<i>Kde bydlí? (3. os. j. č.)</i>
la settimana	týden	<i>Com'è la casa?</i>	<i>S kým bydlíte? (vykání);</i>
la moto	motorka	<i>Quant'è l'affitto?</i>	<i>S kým bydlí? (3. os. j. č.)</i>
la macchina	auto	<i>Telefono per l'annuncio.</i>	<i>Jaký je ten dům?</i>
l'agenda	agenda, zápisník	<i>Vorrei avere... delle informazioni.</i>	<i>Kolik dělá nájemné?</i>
lunedì (m.)	pondělí	<i>A quale piano si trova?</i>	<i>Telefonat na inzerat.</i>
martedì (m.)	úterý	<i>Al quarto piano.</i>	<i>Chtěl(a) bych mít, dostat... nějaké informace.</i>
mercoledì (m.)	středa	<i>È in buono stato?</i>	<i>V kterém poschodí se nachází?</i>
giovedì (m.)	čtvrtek	<i>Che tipo di casa?</i>	<i>Ve čtvrtém poschodí.</i>
venerdì (m.)	pátek	<i>In quale zona?</i>	<i>Je v dobrém stavu?</i>
sabato (m.)	sobota	fuori città	<i>Jaký typ domu?</i>
domenica (f.)	neděle	in campagna	<i>V jaké části?</i>
l'allenamento	trénink	la sala da pranzo	mimo město
il dentista	zubař	il giardino	na venkově
l'esame (m.)	zkouška	il pianterreno	jídlna
statistica	statistika	il primo piano	zahrada
la biblioteca	knihovna	l'ingresso	přízemí
ballare	tančit	da solo	první poschodí
la partita della Juve	zápas Juventuse (fotbalový klub)	il monocale	vstup
accompagnare	doprovázet, doprovodit	il palazzo	sám
insieme	spolu	antico	garsoniéra
fissare un appuntamento	domluvit schůzku	ristrutturato	činžovní dům
<b>C</b>		in affitto	starobylý
<i>Corro al bagno.</i>	<i>Běžím do koupelny.</i>	il condominio	obnovený, opravený
<i>Vado sotto la doccia.</i>	<i>Jdu pod sprchu.</i>	il balcone	v pronájmu
lavare	mýt	la periferia	zakoupený byt
vestire	nosit na sobě, oblékat	l'ascensore	v nájemném domě
svegliare	probudit		balkon
pettinare	česat		periferie
lavarsi	mýt se		výtah
vestirsi	oblékat se		
svegliarsi	probudit se		

l'ann <u>u</u> ncio	inzerát; oznámení
le spese	náklady, výdaje
il mese	měsíc
la zona universit <u>a</u> ria	univerzitní zóna
la zona giorno/notte	denní/noční zóna
il giorno	den
la notte	noc
il cucin <u>o</u> tto	kuchyňka
la porta	dveře
il divano	pohovka
la scrivania	psací stůl
la s <u>e</u> dia	židle
il letto	postel
la librer <u>i</u> a	knihovna
straniero, lo straniero	cizí, cizinec

**F**

<i>Spegni la luce.</i>	<i>Zhasni.</i>
il legno	dřevo
il foglio	list papíru
l'aglio	česnek
la sveglia	budík

**L'angolo...**

<i>Quale vi interessa di più?</i>	<i>Který/á vás zajímá nejvíc?</i>
<i>...non vi piace per niente?</i>	<i>...vůbec se vám nelíbí?</i>
immobiliare	realitní
interessare	zajímat

**Italia Oggi**

<i>La casa è un lusso.</i>	<i>Dům je luxus.</i>
il giov <u>a</u> ne	mladík
la ragi <u>o</u> ne	důvod
il fen <u>o</u> meno	jev
affettivo	citový
pratic <u>o</u>	praktický
econom <u>i</u> co	ekonomický; levný
l'econom <u>i</u> a	ekonomie
l'eccezi <u>o</u> ne (f.)	výjimka
sposarsi	vzít se
continuare	pokračovat
possessivo	vlastnický
insostituib <u>i</u> le	nezastupitelný
l'uom <u>o</u>	muž; člověk
la donn <u>a</u>	žena
staccarsi da...	odloučit se od...
la realt <u>a</u>	realita, skutečnost
fare il bucato	prát
pulire	čistit
lo stipend <u>i</u> o	stipendium
alto	vysoký
il matrim <u>o</u> nio	manželství
comprare e sistemare	koupit (nebo postavit)
la casa	a zařídit dům

**Unità 6 – All'agenzia viaggi****A***Formate le coppie.*

stanco
stressato
la vacanza
ide <u>a</u> le
il mare
la montagna
il lago
la meta
la stagione
l'anno
la primavera
l'estate (f.)
l'autunno
l'inverno
l'emisfero nord (bore <u>a</u> le)
l'emisfero sud (australe)
la frequen <u>z</u> a
andare a cavallo
andare a vela
fare alpinismo
sci <u>a</u> re
prendere il sole
fare rafting
leggere un libro
ascoltare mus <u>i</u> ca
visitare mostre d'arte
sempre
tutti i giorni
qualche volta
raramente
non ... mai
avere in comune
la pubblicit <u>a</u>
la presentazi <u>o</u> ne
il tipo
l'offerta
interessare
il riqu <u>a</u> dro
vu <u>o</u> to
la fase
una volta
fino in fondo
il gruppo di parole
il dizion <u>a</u> rio
attivo
l'avventura
l'itiner <u>a</u> rio
l'appassionato
lo sport estremo
lo z <u>a</u> ino

**Oddíl 6 – V cestovní kanceláři***Utvořte páry.*

unavený
(vy)stresovaný
dovolená
ideální
moře
hora
jezero
cíl
sezona; roční období
rok
jaro
léto
podzim
zima
severní polokoule (boreal)
jižní polokoule (australe)
frekvence
jet na koni
jet na plachetnici
lézt po horách
lyžovat
opalovat se
jezdit na raftu
číst knihu
poslouchat hudbu
navštěvovat výstavy umění
vždycky, stále
každý den
někdy
zřídka
nikdy ne...
mít co společného
reklama
prezentace, ukázka
typ
nabídka
zajímat
rámeček, čtvercové pole
prázdný
fáze
jednou
až do konce
skupina slov
slovník
aktivní
dobrodružství
trat'; plán cesty
vášnivý
extrémní sport
batoh

la tenda	stan	uguale	stejný
la guida esperta	zkušený, odborný průvodce	diverso	jiný, odlišný
il riposo	odpočinek	il significato	význam
il centro benessere	centrum odpočinku/relaxace		
l'hotel	hotel	<b>C</b>	
l'albergo	ubytovna, noclehárna	<i>Mi sembra un sogno!</i>	<i>Zdá se mi to jako sen!</i>
la pensione	penzion	<i>Ci vorrei andare in treno.</i>	<i>Chtěl/a bych tam jet vlakem.</i>
metà prezzo	poloviční cena		
il bambino	dítě	<i>5 giorni sono pochi.</i>	<i>5 dní je málo.</i>
la promozione	akce (reklamní)	la particella <i>ci</i>	částice <i>ci</i>
4 stelle	4 hvězdičky	andarci	jít/jet tam, někam
la stella	hvězda	contento	spokojený
la località	lokality, oblast	poco	málo
il programma	program	non proprio	ne právě
individuale	individuální	sentirsi	cítit se
la sauna	sauna		
il campo da tennis	tenisové hřiště	<b>D</b>	
la TV satellitare	satelitní televize	<i>Fare quattro chiacchiere.</i>	<i>Poklábosit spolu.</i>
l'aria condizionata	klimatizace	<i>Sai niente di Tobias?</i>	<i>Nevíš něco o Tobiasovi?</i>
la pensione completa	plná penze	<i>Che brutta faccia che hai!</i>	<i>No ty ale vypadáš (hrozně)!</i>
alta/bassa stagione	hlavní sezóna/ mimo sezónu	<i>Non ho potuto dormire.</i>	<i>Nemohl jsem spát.</i>
		dare, dato	dát, darovat, daný, darovaný
eccellente	vynikající	la notizia	zpráva
la selezione	výběr	le nozze d'argento	stříbrná svatba
il campeggio	kemping	incontrare	potkat
la settimana bianca	zimní pobyt na horách (bílý týden)	fatto (fare)	uděláno (dělat)
		il giro	projížďka; okruh
lo skipass	lyžařská permanentka	dormire	spát
volere	chtít	cantare	zpívat
(io) voglio	(noi) vogliamo	visto (vedere)	viděno (vidět)
(tu) vuoi	(voi) volete	contento	spokojený
(lui/lei) vuole	(loro) vogliono	ieri	včera
		ieri sera	včera večer
<b>B</b>		due giorni fa	před dvěma dny
<i>Un attimo solo...</i>	<i>Jenom okamžik...</i>	fra due giorni	za dva dny
<i>Lei ha qualche consiglio?</i>	<i>Máte nějakou radu? (vykání)</i>	prossimo	příští
<i>Ci sono ancora posti?</i>	<i>Máte ještě místa?</i>	scorso	minulý
<i>È fortunato.</i>	<i>Máte štěstí.</i>	tutta la notte	celá noc, celou noc
<i>Vorrebbe prenotarli?</i>	<i>Chtěl/a byste (je) rezervovat?</i>	partire, sono partiti/partite	odjet, odjeli/y
		sono arrivati/arrivate	přijeli/y (přijet)
<i>O ddio...</i>	<i>Ó Bože...</i>	(arrivare)	
<i>5 notti in vece di 7.</i>	<i>5 nocí namísto 7.</i>	sono andati/andate (andare)	jeli/y (jet); šli/y (jít)
<i>Non è male!</i>	<i>To není špatné! / To není špatně!</i>	sono tornati/tornate (tomare)	vrátili/y se (vrátit se)
		ultimo	poslední
l'anniversario di matrimonio	výročí svatby	<b>E</b>	
la data	datum	<i>Che corrisponde...</i>	<i>Který odpovídá...</i>
il periodo	období	perdere, perso	ztratit, ztracený
il depliant	prospekt	il portafoglio	náprsní taška
l'elenco	seznam	rubare	krást
davvero	skutečně, opravdu	succedere, è successo	stát se, přihodit se, stalo se, přihodilo se
il pernottamento	zamluvení, rezervace		
compreso	včetně	scritto (scrivere)	napsaný (psát)
al posto di...	namísto (čeho) ...	il racconto	vyprávění
invece di...	namísto (čeho) ...	la (...) più bella	ta (...) nejhezčí
il contesto	kontext		

mettere insieme  
la regola  
scelto (scegliere)  
il più bello

## F

*Mettete l'accento.*  
*C'è molto verde.*  
*È qui a due passi.*

## L'angolo...

finalmente  
l'abbraccio  
la neve

## Italia Oggi

*Si affacciano sul mare*  
*Ligure...*  
l'area geografica  
la costa  
apprezzato  
il paese  
splendido  
la vista sul mare  
la bellezza  
il turismo  
nazionale  
internazionale  
ospitare  
le Olimpiadi  
la concorrenza  
l'alta quota  
affascinante  
la polenta  
il formaggio  
il castello  
medievale  
perfettamente  
conservato  
il paesaggio  
la collina  
vario  
certamente  
il vulcano  
l'archeologia  
barocco  
ricco di...  
naturale  
la storia

## Unità 7 – In albergo

## A

*Ho la prenotazione*  
*a nome Rossi.*

dát dohromady  
pravidlo  
vybraný (vybrat)  
nejhezčí, nejkrásnější (r. m.)

*Umístěte přízvuk.*  
*Je tu hodně zeleně.*  
*Je to odtud co by*  
*kamenem dohodil.*

## Koutek...

konečně  
objetí  
sníh

## Itálie dnes

*Leži naproti Ligurskému*  
*moři...*  
zeměpisná oblast  
pobřeží  
(o)ceněný  
země, kraj  
nádherný  
výhled na moře  
krása  
turizmus  
národní  
mezinárodní  
hostit  
olympijské hry  
konkurence  
(nadmořská) výška  
okouzující  
polenta, kukuřičná kaše  
sýr  
hrad  
středověký  
dokonale  
zachovalý  
krajina  
kopec  
různý  
jistě  
sopka  
archeologie  
barokní  
bohatý na...  
přírodní; přirozený  
příběh, vyprávění; dějiny

## Oddíl 7 – V hotelu

*Mám rezervaci na jméno*  
*Rossi.*

*Un attimo che controllo...*  
*A quale piano?*  
*Al secondo piano.*  
*Vince chi fa meno errori.*  
sopra  
sotto  
il piano  
la legenda  
il piano bar

la suite  
la sala riunioni  
la riunione  
il congresso

## B

*Avete camere libere?*  
*Può andar bene lo stesso?*  
*Mi può dire...*  
*con chi ho parlato?*  
*Invio il fax...*  
*alla Sua attenzione.*  
la camera singola  
la c. matrimoniale  
la c. doppia  
non fumatori  
per disabili  
la doccia  
la vasca da bagno  
il frigobar  
l'asciugacapelli  
la TV satellitare  
la conferma  
confermare  
la prenotazione  
i soldi  
il fax  
alla (cortese) attenzione...  
la disponibilità  
in generale

## C

*Per chi li hanno comprati?*  
*A chi l'avete regalato?*  
*In quale occasione?*  
il limoncello  
  
il braccialetto  
napoletano  
le statuette di ceramica  
la cintura di pelle  
il foulard di seta  
le carte da gioco  
il guanto  
i guanti da giardinaggio

*Okamžik, ověřím to...*  
*Ve kterém patře?*  
*Ve druhém patře.*  
*Vítězí, kdo méně chybuje.*  
na, nad  
dole, pod  
patro, podlaží  
legenda, vysvětlivky, popis  
patro, v němž se nachází  
bar  
nadstandardní pokoj  
zasedací sál  
shromáždění  
kongres

*Máte volné pokoje?*  
*Může to být i tak?*  
*Můžete mi říci...*  
*s kým jsem mluvil/a?*  
*Posílám fax...*  
*k Vaším rukám.*  
jednolůžkový pokoj  
pokoj s dvojlůžkem  
dvojlůžkový pokoj  
nekuřáci  
pro tělesně postižené  
sprcha  
vana  
chladicí bar  
fén  
satelitní televize  
potvrzení  
potvrdit  
rezervování; předprodej  
peníze  
fax  
do (ctěných) rukou...  
dispozice (dostupnost)  
obecně

*Pro koho je koupili/y?*  
*Komu jste to darovali/y?*  
*Při jaké příležitosti?*  
limoncello (likér  
z citronové kůry)  
náramek  
neapolský  
keramické sošky  
kožený pásek  
hedvábný šátek  
hrací karty  
rukavice (j. č.)  
zahradnické rukavice



la caffettiera	kávovar; konvice na kávu	la penisola	poloostrov
l'occasione (f.)	příležitost	il nord	sever
la festività	sváteční dny	il sud	jih
il concerto	koncert	il centro	střed
l'abbonamento per il teatro	předplatné do divadla	attorno	kolem
il Natale	Vánoce	sereno	klidný
la Pasqua	Velikonoce	variabile (il tempo)	měníci se (počasí)
il Capodanno	Nový rok	nuvoloso	oblačno
San Valentino	Svatý Valentin	mite	mírný
		secco	suchý
		umido	vlhký
		la visita	návštěva
		il centro storico	historické centrum, staré město (původní město, často za hradbami)
		il museo archeologico	muzeum archeol. nálezů
		assolutamente	absolutně
		le terme	lázně
		i colori	barvy
		variabile	proměnlivý
		invariabile	neproměnlivý, neměnný
		vestirsi	oblékat se
		mettersi	navléknout si (na sebe)
		i vestiti	šaty
		rosso	červený/á
		giallo	žlutý/á
		nero	černý/á
		grigio	šedý/á
		bianco	bílý/á
		azzurro	modrý/á
		verde	zelený/á
		arancione	oranžový/á
		marrone	hnědý/á
		rosa	růžový/á
		blu	modrý/á
		beige	béžový/á
		viola chiaro	světle fialový/á
		scuro	tmavý/á
		la stoffa	látka
		a pois	puntikovaný/á
		a righe	pruhovaný/á
		a quadretti	kostkovaný/á
		in tinta unita	jednobarevný/á
		di cotone (il cotone)	bavlněný/á (bavlna)
		di lana (la lana)	vlněný/á (vlna)
		di seta (la seta)	hedvábný/á (hedvábí)
		la camicetta	halenka
		il tailleur	dámský kostým
		la maglietta	tričko
		i pantaloni	kalhoty
		il maglione	svetr (tlustý)
		le scarpe	boty
		col tacco (il tacco)	s podpatkem (podpatek)
		l'abito da sera	večerní šaty
		la camicia	košile

## D

*Che piacere vederti!**Noi non abbiamo...**Fatto ancora le vacanze.**Il problema è che...**Beato/a te!**A proposito...**Insomma.**Non vede l'ora di...*

abbronzato

preso (prendere)

approfittare di...

scusarsi

in ferie (le ferie)

riposarsi

faticoso

il vagone letto

la valigia

addormentarsi

l'emozione (f.)

incontrarsi

la calma

il giorno prima

farsi la barba

*Jak rád/a tě vidím!**Nemáme...**(Ještě jsme) neměli  
prázdniny.**Problém je, že...**Blažený/á! Ty se máš!**Co se toho týká...**Docela (ano).**Nemůže se dočkat, až...*

opálený/á

vzatý (vzít)

využít čeho...

omluvit se

na dovolené (dovolená;

volné dny)

odpočinout si

namáhavý

lůžkový vůz

zavazadlo

usnout

emoce

setkat se

klid

den předtím

(o)holit se

## E

*Che tempo fa?**Com'è il tempo...**nel vostro paese?**Aumenta la nuvolosità.**Temperatura in**diminuzione...**Piove.**Nevica.**Fa freddo/caldo.**C'è vento/nebbia.**Un bacione.*

le previsioni del tempo

il giorno dopo

il tempo (atmosferico)

la temperatura

prevedere, previsto

*Jak je (venku)?**Jaké je počasí...**ve vaší zemi?**Zvyšuje se oblačnost.**Teplota klesá...**Prší.**Sněží.**Je zima/teplo.**Je vítr/mlha.**Velkou pusú. (při loučení)*

předpověď počasí

den poté, nazítří

počasí

teplota

předpovídat; předvídat;

předpokládat

il giubbotto  
l'abito (da uomo)  
il pullover  
l'impermeabile  
la cravatta  
i mocassini  
l'ombrello  
decidere, deciso  
sportivo

## F

divertirsi  
lo scioglilingua  
i trentini  
entrare  
trotterellare

## L'angolo...

adatto  
il viaggio d'affari  
il giovane  
innamorato

## Italia Oggi

alternativo  
la partenza  
intelligente  
l'agriturismo  
l'animale  
il 30 % (per cento)  
la veterinaria  
l'erboristeria  
insomma (qui)  
rilassarsi  
artistico  
il successo  
aumentare  
accorgersi  
divertente  
aperto  
chiuso  
festivo  
Ferragosto (il)

la Repubblica  
la liberazione  
il ponte  
soprattutto  
critico

## Unità 8 - In visita dai nonni

## A

Quante volte vedevate...?  
Da bambini...

bunda  
pánský oblek  
svetr (většinou s výstřihem do V)  
nepromokavý plášť  
kravata  
mocasíny  
deštník  
rozhodnout, rozhodnutí  
sportovní

bavit se  
jazykolam  
obyvatelé města Tridentu  
vstoupit  
poklusávat

## Koutek...

vhodný  
služební cesta  
mladík  
zamilovaný

## Itálie dnes

putovní  
odjezd  
inteligentní  
agroturizmus  
zvíře  
30 procent  
zvěrolékařská stanice  
obchod s léčivými bylinami  
zkrátka  
odpočinout si, uvolnit se  
umělecký  
úspěch  
zvětšovat se; sílit, růst  
(po)všimnout si  
zábavný/á  
otevřený  
zavřený  
sváteční  
svátek Nanebevzetí Panny Marie, srpnové svátky  
republika  
osvobození  
most  
především  
kritický

## Oddíl 8 - Na návštěvě u dědy a babičky

Kolikrát jste vidávali...?  
Jako děti...

Una volta alla settimana.  
Ogni due mesi.

il ricordo  
l'infanzia  
spesso

## B

Va a Rimini questo treno?  
Il regionale per Rimini...  
parte dal binario 4.  
È in arrivo al binario 4.  
Viaggia con circa 10...  
minuti di ritardo.  
la situazione  
andata e ritorno  
il binario  
proveniente  
il ritardo  
il finestrino

## C

Vi auguriamo buon viaggio.  
Da quanto tempo?  
Da quando...  
Da bambino...  
Ero molto piccolo.  
Facevamo tanti bagni.  
Quanti anni avevi?  
Avevo più di venti anni.  
Ogni volta che...  
Strano, eh?  
Beh? Non so...  
Ehi, guarda la bionda...

la locomotiva  
la prima/seconda classe  
la carrozza  
il servizio ristorante  
in testa/in coda  
credere  
esattamente  
lungo  
strano  
andare a trovare  
il fine settimana  
innamorato  
la fidanzatina  
l'abitudine (f.)

## D

Ti presento...  
Entrate!  
Prima ci andavo io.

Jednou týdně.  
Každé dva měsíce./  
Jednou za dva měsíce.  
památka, vzpomínka  
dětství  
často

Jede tento vlak do Rimini?  
Regionální vlak do Rimini...  
odjíždí ze 4. kolej.  
Právě přijíždí na 4. kolej.  
Cestuje zhruba s 10...  
minutovým zpožděním.  
situace  
tam a zpět  
kolej; nástupiště  
pocházející  
zpoždění  
okénko

Přejeme vám šťastnou cestu.  
Odkdy?  
Od té doby, co...  
Jako dítě...  
Byl jsem velmi malý.  
Mockrát jsme se koupali.  
Kolik ti bylo?  
Něco přes dvacet.  
Pokaždé, kdy(ž)...  
Divné, co?  
Eh? Nevím...  
Hej, koukni na tu blondýnku...  
lokomotiva  
první/druhá třída  
vagon  
restaurační vůz  
vpředu/vzadu  
věřit, myslet  
přesně  
podél  
divný  
jít, jet navštívit  
víkend  
zamilovaný  
mladičká snoubenka  
zvyk

Představuji ti...  
Vstupte!  
Dříve jsem tam chodíval/a já.

*Mi fa male una gamba.* Bolí mě jedna noha.  
*Qualcosa è cambiato.* Něco se změnilo.  
 ripetersi opakovat se  
 il pane chléb  
 prima... ora... dříve... nyní...  
 il cambiamento změna  
 la vita život

**E**  
*Continuate voi.* Pokračujte vy.  
*Non stanno più insieme.* Už nejsou spolu.  
*Lui è così: gli piace...* On je takový: má rád...  
*Lei è così: le piace...* Ona je taková: má ráda...  
*Sembrava così.* Vypadalo to tak.  
*Alla fine...* Nakonec...  
*Ora sta con...* Ted' je s...  
*Non importa.* Na tom nezáleží.  
 dare dát, dávat  
 (io) do (noi) diamo  
 (tu) dai (voi) date  
 (lui/lei/Lei) dà (loro) danno  
 stare být  
 (io) sto (noi) stiamo  
 (tu) stai (voi) state  
 (lui/lei/Lei) sta (loro) stanno  
 il tempo libero volný čas  
 giocare a tennis hrát tenis  
 l'escursione (f.) výprava  
 scoprire objevit  
 sufficiente dostačující  
 separarsi odloučit se, rozejít se  
 litigare hádat se  
 neanche ani ne (co)  
 lasciare opustit  
 il maggior numero většina  
 la sintesi souhrn  
 l'opinione (f.) názor  
 felice šťastný/á  
 a lungo dlouho  
 oppure anebo  
 aggiungere přidat  
 gli interessi culturali kulturní zájmy

**F**  
 il freddo zima

**L'angolo...** **Koutek...**  
 il titolo nadpis  
 il sottotitolo podtitulek  
 interessante zajímavý  
 immaginario pomyslný

**Italia Oggi** **Itálie dnes**  
*Contiene alcuni dati...* *Obsahuje některé údaje...*  
*forniti dall'IRPPS.* *které dodal IRPPS.*

*IRPPS: Istituto di ricerche sulla popolazione e le politiche sociali.* *Institut výzkumu obyvatelstva a sociální politiky.*  
*Oltre i sessanta.* *Po šedesátce.*  
 di solito obvykle  
 l'anziano starý člověk  
 l'imbarazzo rozpaký  
 la sensazione pocit  
 positivo pozitivní  
 negativo negativní  
 invidiare závidět  
 in media průměrně  
 il pensionato důchodce  
 il volontariato dobrovolná činnost  
 tradizionale tradiční  
 la difficoltà těžkost  
 quotidiano každodenní  
 stimolante povzbuzující  
 dedicarsi a... věnovat se... (čemu)  
 il sesso pohlaví  
 il titolo di studio studijní titul  
 l'assistenza pomoc  
 sindacale syndikátní; svazový  
 la vigilanza dohled  
 impegnato zaneprázdněný,  
 zaměstnaný  
 l'energia energie

## Unità 9 – A una festa

### A

*Che cosa stanno facendo?*  
*Sto scrivendo...*  
*Sto ascoltando...*  
*Ti stai divertendo?*  
*Perché non me lo spieghi?*  
*Serve ad evidenziare...*  
*che l'azione si svolge...*  
*proprio nel momento.*  
 riconoscere, riconosciuto  
 lo sms/esse emme esse/ (m.)  
 la canzone  
 cambiare discorso  
 spiegare  
 scherzare  
 raggiungere, raggiunto  
 la terrazza  
 frequente  
 l'italiano parlato /scritto  
 mimare  
 la squadra avversaria

### B

*Ho un impegno.*

## Oddíl 9 – Na oslavě

*Co to dělají?*  
*Právě píšu...*  
*Právě teď poslouchám...*  
*Bavíš se?*  
*Proč mi (to) nevysvětlíš?*  
*Slouží k ujasnění...,*  
*že děj se odvíjí...*  
*právě v tu chvíli.*  
 poznat, uznat  
 SMS  
 písnička  
 změnit téma  
 vysvětlit  
 žertovat  
 dosáhnout, dosažený  
 terasa  
 častý/á  
 mluvená/psaná italština  
 mimicky napodobit  
 družstvo protihráčů

*Mám nějakou záležitost (závazek).*

*Perché non facciamo...?*  
*Ottima idea!*  
*Mettetevi d'accordo!*  
 interpretare il mini  
 dialogo  
 infine  
 accettare  
 rifiutare  
 la proposta  
 la controproposta  
 il cinema  
 la laurea  
 pulire la casa  
 mettersi d'accordo  
 dividersi i compiti  
 mettere, messo  
 dividere, diviso

*Proč neuděláme...?*  
*Výborný nápad!*  
*Dohodněte/Domluvte se!*  
 vyložit kratičký dialog  
 nakonec  
 přijmout  
 odmítnout  
 návrh  
 protinávrh  
 kino  
 promoce  
 uklízet dům  
 dohodnout se  
 rozdělit si úkoly  
 dát, položit, daný,  
 položený  
 rozdělit, rozdělený

gli occhi chiari  
 portare  
 gli occhiali  
 basso  
 alto  
 magro  
 minuto  
 snello  
 robusto  
 grassottello  
 il grassone  
 estroverso  
 introverso  
 timido  
 il coraggio  
 allegro  
 sorridente  
 ottimista  
 pessimista  
 vivace  
 educato  
 maleducato  
 simpatico  
 antipatico  
 arrogante  
 il contrario  
 la barba  
 i baffi  
 avaro  
 generoso  
 bugiardo  
 sincero  
 distratto  
 attento  
 ordinato  
 disordinato  
 pigro  
 attivo  
 il pregio  
 il difetto  
 sembrare  
 semplicemente  
 il carattere

světlé oči  
 nosit  
 brýle  
 nízký  
 vysoký  
 hubený  
 drobný  
 štíhlý  
 statný  
 při těle  
 tlustoch  
 extrovertní  
 introvertní  
 stydlivý, plachý  
 odvaha, smělost  
 veselý  
 usměvavý  
 optimista  
 pesimista  
 živý  
 vychovaný, slušný  
 nevychovaný, neslušný  
 sympatický  
 nesympatický  
 arogantní  
 opak  
 plnovous  
 kníry  
 lakomý  
 velkodušný  
 lhář  
 upřímný  
 roztržitý  
 pozorný  
 pořádný, spořádaný  
 nepořádný  
 líný  
 aktivní  
 cena; hodnota (klad)  
 vada, chyba  
 zdát se  
 jednoduše  
 vlastnost

**C**  
*Correvo come un matto.*  
*Sono stanco morto.*  
*Chi ha ragione?*  
 arrabbiato  
 deciso (decidere)  
 chiesto (chiedere)  
 ingenuo  
 il panino  
 il trucco  
 intanto  
 contemporaneamente  
 adesso  
 andare d'accordo  
 a tutto volume  
 un bagno rilassante  
 arrabbiarsi  
 la stessa stanza  
 l'esperienza  
 la soluzione

*Lital/a jsem jak blázen.*  
*Jsem k smrti unavený/á.*  
*Kdo má pravdu?*  
 rozčilený  
 rozhodnutý (rozhodnout)  
 požádaný (požádat)  
 naivní  
 bulka, houska  
 líčidlo, rtěnka  
 zatím  
 současně  
 teď, nyní  
 být zajedno, souhlasit  
 spolu (osoby)  
 na plno (zvuk)  
 relaxační koupel  
 rozčítit se  
 tentýž pokoj  
 zkušenost  
 řešení

**E**  
*Fare il bello...*  
*e il cattivo tempo.*  
*Un mal di testa da morire.*  
*Tutto quello che vuole.*  
*La frase in cui la troverete.*  
 bevuto (bere)  
 sicuro  
 laurearsi  
 il luogo

*Být pěkné...*  
*a ošklivé počasí.*  
*Nesnesitelná bolest hlavy.*  
*Všechno co chce.*  
*Věta, v níž ji naleznete.*  
 vypito (pít)  
 jistý, bezpečný  
 promovat  
 místo

**D**  
*Che eleganza!*  
*Tutti sono vestiti al meglio.*  
*È alto però!*  
*È un pessimista assoluto!*  
*Peccato!*  
*Ha l'aria intelligente.*  
*Né l'uno né l'altro?*  
 l'aspetto fisico  
 il carattere  
 il commento  
 la sposa  
 lo sposo

*To je elegance!*  
*Všichni jsou vyšňoření.*  
*Je ale vysoký!*  
*Je to naprostý pesimista!*  
*Škoda!*  
*Vypadá inteligentně.*  
*Ani jeden ani druhý?*  
 fyzický vzhled  
 povaha  
 komentář  
 nevěsta  
 ženich

tardi	pozdě	breve	krátký
presto	brzy	il curriculum	studijní dráha, sled
fidanzarsi	zasnoubit se		didaktických cílů v rámci
forte	silný		určitého časového
			rozmezí
<b>F</b>		la frequenza	docházka
<i>La più brava di tutti.</i>	<i>Nejlepší ze všech.</i> (ona)	la durata	trvání
<i>Non dico di no.</i>	<i>Neříkám (že) ne.</i>	l'innovazione (f.)	inovace
orgoglioso	pyšný, hrdý	la riforma	reforma
il genio	vlohy; génius	la scienza	věda
la volontà	vůle	l'indagine	bádání
simile	podobný	prendere in esame	zkoumat; prověřovat
il progetto	plán, návrh	l'esame (m.)	zkouška
il film	film	il problema maggiore	největší problém
per prima cosa	za prvé	la percentuale	procento
il personaggio	postava	il/la protagonista	hlavní představitel/ka
		la femmina	žena (označení pohlaví)
<b>G</b>		il maschio	muž (označení pohlaví)
la luna	měsíc (na obloze)	il voto	známka, bod
la gomma	guma	abbandonare	opustit, zanechat
la matita	tužka	lo studente lavoratore	externí student,
la pera	hruška		studující při zaměstnání
la palla	míč	esistere	existovat, být
la tazza	šálek	rispetto a...	vzhledem k...
		in media	v průměru
<b>L'angolo...</b>	<b>Koutek...</b>	l'elemento	prvek
commerciale	obchodní	il maggior numero	většina (největší počet)
		calcolare	počítat
<b>Italia Oggi</b>	<b>Itálie dnes</b>	il punteggio	bodování, bodovací systém
<i>(la facoltà di)</i>	<i>lékařská fakulta</i>	il link	internetová adresa
<i>Medicina (f.)</i>	<i>Inžegneria</i>		
<i>Ingegneria (f.)</i>	<i>Vědy...</i>	<b>Unità 10 – Nei negozi</b>	<b>Oddíl 10 – V obchodech</b>
<i>Scienze della...</i>	<i>komunikace...</i>	<b>A</b>	<i>To s tím nemá nic</i>
<i>comunicazione...</i>	<i>a sociálních služeb.</i>	<i>Non c'entra niente!</i>	<i>společného!</i>
<i>e del servizio sociale.</i>	universita	<i>Sapete come si chiama?</i>	<i>Víte, jak se to nazývá?</i>
l'università	směr, zaměření	la profumeria	parfumerie, drogerie
l'orientamento (m.)	definice	il negozio di ottica	Optika (obchod)
la definizione	promovaný, absolvent	l'elettrodomestico	elektrický spotřebič
il laureato	s diplomem	la cartoleria	papírnictví
	student v posledním	il prodotto	výrobek
il laureando	ročníku před promoci	il bagno	pěna do koupele
	imatrikulovaný student,	la matita	tužka
la matricola	nováček (na univerzitě)	il prosciutto	šunka
	matrikulační číslo	il bingolo	dalekohled
il numero di matricola	studia	gli occhiali da vista	optické brýle
gli studi	disertační/doktorská	la radio	rádio
la tesi di laurea	práce	il tostapane	topinkovač
	zapsat se, zapsaný		
isciversi, iscritto	student připravující se	<b>B</b>	seznam věcí k nákupu
il/i fuori corso	na promoci po skončení	la lista della spesa	potravinářský výrobek
	obvyklé doby studia (př.	il prodotto alimentare	telecí kotleta
	na fakultě 5 let)	la bistecca di vitello	máslo
il corso di laurea	vysokoškolské studium	il burro	



la carne macinata	mleté maso	i tascabili	kapesní vydání (kniha)
il pomodoro	rajče	la scultura	sochařství
il latte	mléko	la narrativa	próza, beletrie
il formaggio	sýr	la letteratura	literatura
tipo pecorino	typ jako pecorino (ovčí sýr)	la poesia	poezie
le uova (l'uovo)	vejce (mn. č., j. č.)	il teatro	divadlo
la confezione di biscotti	balení piškotů	la filosofia	filozofie
il pezzo	kus	la psicologia	psychologie
la fetta	plátek	la guida	průvodce
il litro (1l)	litr	il manuale	manuál
l'etto (1 hg)	deset deka	pratico	praktický
il chilo (1 kg)	kilo	il giardinaggio	zahradničení, zahradnictví
il mezzo chilo (1/2 kg)	půl kila	indiano	indický
il negozio di alimentari	obchod s potravinami	l'artista	umělec
il farmacista	lékárník	l'arte	umění
il tabaccaio	trafikant	il giallo	detektivka
il fruttivendolo	zelinář	la rivista	časopis
l'edicola	novinový stánek	la storia poliziesca	kriminální příběh
il macellaio	řezník	il detective	detektiv
la macelleria	řeznictví	indagare	pátrat
la panetteria	pekařství	il delitto	delikt
il gioielliere	zlatník	il crimine	zločin
l'acqua	voda	la copertina	obal, obálka
l'olio	olej		

## C

<i>Quanti ne vuole?</i>	<i>Kolik jich chcete?</i>
<i>Ne volevo xxx chilo.</i>	<i>Chtěl/a jsem xxx kilo/a.</i>
<i>Li prendo tutti.</i>	<i>Vežmu je všechny.</i>
<i>Le mele sono in offerta.</i>	<i>Jablka jsou v akci.</i>
<i>Ne prendo poche.</i>	<i>Vežmu si jich málo.</i>
<i>Non è restato mient'altro.</i>	<i>Nic dalšího nezbylo.</i>
il melone	meloun (žlutý)
un po' di...	trochu (čeho)...
una parte di...	část (čeho) ...
la confezione da 1/2 Kg.	půlkilogramové balení.
il prosciutto crudo	šunka (syrová)
il salame	salám
l'ingrediente	přísada
l'etichetta	cedulka; štítek

## D

<i>Dipende dagli interessi.</i>	<i>To záleží na zájmech.</i>
<i>"Il nome della rosa"</i>	<i>„Jméno růže“</i>
<i>"Cent'anni di solitudine"</i>	<i>„Sto roků samoty“</i>
<i>"Il piccolo principe"</i>	<i>„Malý princ“</i>
<i>"La critica della ragione pura"</i>	<i>„Kritika čistého rozumu“</i>
il reparto	oddělení
l'edizione (f.)	vydání, edice
il romanzo	román
l'attualità	aktuální událost
la politica	politika
la saggistica	esejstika

## E

<i>Che tipo di libro?</i>	<i>Jaký typ knihy?</i>
<i>Ma che dici?</i>	<i>Ale co to říkáš?</i>
<i>"Tristano muore"</i>	<i>„Tristan umírá“</i>
<i>Non volevo dirti una bugia.</i>	<i>Nechtěl jsem ti zalhat.</i>
<i>Evitare domande tipo...</i>	<i>Vyhnout se otázkám typu...</i>
<i>"Allora sei innamorato?"</i>	<i>„Tak tedy ty jsi zamilovaný?“</i>
<i>Esistono bugie buone?</i>	<i>Existují dobré lži?</i>
credere a...	věřit...
consigliare a...	radit...
l'imbarazzo	rozpaky
la sorpresa	překvapení
la fantascienza	sci-fi
l'autore	autor
meraviglioso	nádherný
letto (leggere)	čtený (číst)
la verità	pravda
la bugia	lež
in altro modo	jinak, jiným způsobem
provare a...	zkusit... (dělat co)

## F

<i>Ho finito il credito.</i>	<i>Vyčerpal jsem kredit.</i>
<i>La batteria è scarica.</i>	<i>Baterie je vybitá.</i>
<i>Non c'è segnale.</i>	<i>Není tu signál.</i>
<i>Non è in collegamento.</i>	<i>Nemá spojení.</i>
non ... ancora	ne ... ještě

il messaggio	zpráva; poselství	l'evento	událost
il messaggino	SMS zpráva	la passione	vášeň
il cellulare	mobil	tragico	tragický
la spiegazione	vysvětlení	il rapporto	vztah
la rete telefonica	telefonní síť	intimo	intimní
il conto "prepagato"	„předplacený“ credit	l'emozione (f.)	emoce
principale	hlavní	la prosa	proza
la funzione	funkce	migliaia di lettori	tisíce čtenářů
sociale	sociální, společenský	il transatlantico	zaoceánský
anonimo	anonymní	percorre	brázdit, projíždět,
il centro commerciale	obchodní centrum	a bordo	procházet
negare	popírat	il pianista	na palubě
risparmiare	(u)šetřit	straordinario	pianista
il luogo di incontro	místo setkání	la terraferma	mimořádný, neobyčejný
il centro storico	historické centrum	infinito	pevnina
il sondaggio	průzkum	la certezza	nekonečný
		ambientato	jistota
<b>G</b>		immaginario	umístěný
sottovoce	potichu	la gita	imaginární
ad alta voce	nahlas	rapito	výlet
la registrazione	záznam; registrace	il prigioniero	unesený
		la banda	vězeň
<b>L'angolo...</b>	<b>Koutek...</b>	il criminale	banda, tlupa
l'igiene personale	osobní hygiena	l'orrore (m.)	zločin; zločinec
la catena di supermercati	řetězec supermarketů	la fantasia	hrůza
il supermercato	supermarket	la scoperta di se stessi	fantazie
pronto	hotový	la solidarietà	objevení sebe samých
		superare	solidarita
<b>Italia Oggi</b>	<b>Itálie dnes</b>	obbligare	překonat
"Va' dove ti porta il cuore"	„Běž, kam tě srdce povede“	la macchina da presa	přinutit, přimět
"Novecento"	„Devatenáctset“	il kolossal	kamera
"Io non ho paura"	„Já se nebojím“	la sfida	velkofilm
il regista	režisér	densa di...	výzva
recuperare	znovu získat, zachránit	il sentimento	plná... (čeho)
rovinato	zničený	tradurre in immagini	cit
			přeložit do obrazů

# Italština ve třídě

## Slovíčka a výrazy pro lekci nezbytné

### Gramatika

femminile/maschile	ženský/mužský
futuro / presente/passato	budoucí/přítomný/minulý
il gerundio	gerundium
il sostantivo	podstatné jméno
il participio passato	příčestí minulé
articolo/pronome	člen/zájmeno
il passato prossimo	passato prossimo (minulý čas složený)
il pronome	zájmeno
...personale diretto/indiretto	osobní přímé/nepřímé
il significato	význam
il soggetto	podmět
il verbo	sloveso
indeterminato	neurčitě
l'affermazione/la negazione	(kladná) odpověď/zápor
l'aggettivo	přídavné jméno
possessivo (pronome/avverbio)	přivlastňovací (zájmeno/příslovce)
l'articolo determinato/indeterminato	člen určitý/neurčitý
l'ausiliare (m.)	pomocné sloveso
l'avverbio	příslovce
l'imperfetto	imperfektum
l'indicazione di luogo/ di tempo/ di misura/ di quantità	(přísllovečné) určení místa/ času/míry/množství
l'infinito	infinitiv
la finale	koncovka
la forma	tvar
la preposizione (articolata)	předložka (složená)
la regola/la struttura	pravidlo/stavba
regolare/irregolare	pravidelný/nepravidelný
riflessivo	zvratné
singolare/plurale	jednotné/množné

### Výslovnost a pravopis

atono/tonico	nepřízvučný/přízvučný
l'accento/l'a. di parola	přízvuk/slovní přízvuk
l'intonazione (f.)	intonace
la consonante	souhláska
la pausa	pauza
la sequenza di lettere	sled písmen
la sillaba (ultima, terzultima, penultima)	slabika (poslední, třetí od konce, předposlední)
la vocale (accentata)	samohláska (na níž leží přízvuk)
la vocale aperta/chiusa	samohláska otevřená/zavřená

### Aktivity a procvičování

#### Věty:

<i>Attenzione!</i>	<i>Pozor!</i>
<i>Chiedete aiuto all'insegnante.</i>	<i>Požádejte o pomoc vyučujícího.</i>
<i>Confrontate le risposte con... E ora tocca a voi!</i>	<i>Porovnejte odpovědi s... A teď je řada na vás!</i>
<i>Evidenziate le parole nuove.</i>	<i>Zaznamenejte si nová slova.</i>
<i>Fate delle ipotesi.</i>	<i>Formulujte domněnky.</i>
<i>Mettiamo a fuoco.</i>	<i>Zaměřme se (na určitý jev)... Upřeme pozornost...</i>
<i>Poi riferite alla classe.</i>	<i>Pak referujte třídě.</i>
<i>Scambiatevi le informazioni.</i>	<i>Vyměňte si informace.</i>
<i>Scrivete al massimo 50 parole.</i>	<i>Napište maximálně 50 slov.</i>

#### Slovesa:

ascoltare	poslouchat
associare/collegare	přidružit/spojit
cercare/trovare	hledat/najít

completare  
correggere  
descrivere  
dettare  
dire/esprimere  
guardare  
imparare  
indicare  
indovinare  
iniziare/continuare  
leggere  
memorizzare  
mettere in ordine

mostrare  
prendere appunti

raccontare  
reagire  
riassumere  
ripetere  
rispondere  
scegliere  
scrivere  
sentire  
sostituire  
sottolineare  
trasformare  
usare  
verificare  
vincere

#### Další výrazy:

a catena/a coppie/  
in gruppi/a squadre/a turno

formale/informale  
frequente  
giusto/corretto/sbagliato  
il bilancio  
il contenuto  
il contrario  
il dialogo  
il disegno/l'immagine  
il foglio/il quaderno  
il riassunto/la sintesi

il ripasso  
il testo/il titolo/la riga  
in cifre/in lettere

l'argomento/il tema  
l'(auto)valutazione  
l'elenco  
l'errore  
l'esempio  
l'espressione idiomatica  
la casella/la colonna/  
la tabella  
la descrizione  
la pagina  
la parola  
la rima  
la domanda/la risposta  
la soluzione/il risultato  
lo scambio di idee  
necessario/obbligatorio

doplnit  
opravit  
popsat  
(na)diktovat  
říci/vyjádřit  
(po)dívat se  
naučit se  
označit, označovat  
uhodnout  
začít/pokračovat  
číst  
zapsat do paměti  
utřídit, dát do správného pořadí  
ukázat  
poznámenat si, udělat si poznámky  
vyprávět  
reagovat  
shrnout  
opakovat  
odpovědět  
zvolit, vybrat  
psát, napsat  
slyšet  
nahradit  
podtrhnout  
přetvořit  
použí(va)t  
ověřit  
zvíťezit

po sobě, za sebou/  
po dvojicích, v párech/  
ve skupinách/po družstvech/  
střídavě  
formální/neformální  
častý  
správně/správný/chybný  
bilance, rozvaha  
obsah  
protiklad  
dialog  
obrázek (kresba)/obrázek  
papír, list papíru/sešit  
souhrnné zopakování (krátký přehled)/souhrn  
zopakování  
text/nadpis/řádek  
v číslech, číslicemi (7. p.)/  
v písmenech, písmeny (7. p.)  
námět/téma  
autoevaluace  
seznam  
chyba  
příklad  
ustálené větné spojení  
okénko (v tabulce)/sloupec/  
tabulka  
popis  
strana  
slovo  
rým  
otázka/odpověď  
řešení/výsledek  
výměna názorů/nápadů  
nutný/povinný